

ΜΝΗΜΟΣΥΝΑ ΤΗΝ ΚΥΡΙΑΚΗ 27 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

Ἵπέρ Ἀναπαύσεως



† ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΚΑΣΙΜΗ

† ΦΩΤΙΟΥ ΚΑΙ ΜΑΡΙΑΣ ΑΡΓΥΡΟΥ

† ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΟΥ ΜΑΡΗ

Αἰωνία ἡ Μνήμη αὐτῶν



Κύριο. Ἡ Ἐκκλησία τιμᾷ τὴ μνήμη τους τὴν 2α Νοεμβρίου.

Ἀπολυτίκιο

«Ἀκίνδυνον μέλψωμεν συν Ἀφθονίῳ ομοῦ, κλεινόν Ἀνεμπόδιστον, Ἐλπιδοφόρον στερρόν, Πηγάσιον ἔνδοξον. Οὔτοι γὰρ ακινδύνως, ἐξ ἀφθόνου κρατήρης πηγάζουσιν τοῖς ἐλπίδι, ἀρραγεὶ προσιοῦσι, χαρίτων ἀνεμπόδιστων κρήνην θεόβρυτον».

Saints Akindynos, Pegasios, Aphthonios, Elpidophoros, & Anempodistos of Persia

These Martyrs contested in Persia about the year 330, in the reign of Sapor (Shapur) II, King of Persia (325-379). Acindynus, Pegasius, and Anempodistus, Persian Christians, confessed Christ before the King, and were put to many torments. Aphthonius and Elpidophorus, drawn to the Faith of Christ through the Martyrs, were beheaded with another 7,000. Saints Acindynus, Pegasius, and Anempodistus were at last burned to death. Two churches were dedicated in their honour in Constantinople. As is often the case in church hymns, there is a play on the meanings of the Saints' names here. Acindynus means "unimperilled"; Pegasius is derived from pegazo--"to gush forth"; Aphthonius is derived from aphthonos-"abundant"; Elpidophorus means "hope-bearing"; Anempodistus means "unhindered." These are all Greek translations of their Persian names.

ΕΛΛΗΝΙΚΑ ΣΧΟΛΕΙΑ ΑΓΙΑΣ ΕΙΡΗΝΗΣ ΧΡΥΣΟΒΑΛΑΝΤΟΥ

Ἀναγνωρισμένα ἀπὸ τὸ Ὑπουργεῖο Παιδείας τῆς Ἑλλάδας.

Παιδικὸς Σταθμὸς—Προνηπιαγωγεῖο Καθημερινά
Δευτέρα – Παρασκευὴ 9:00 π.μ. –5:00 μ.μ.

Νηπιαγωγεῖο – Δημοτικὸ – Γυμνάσιο

Ἀπογευματινὸ καθημερινὸ
Δευτέρα –Παρασκευὴ 2:00 - 5:00 μ.μ.



ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΝ ΠΑΤΡΙΑΡΧΕΙΟΝ

Ἱερά Πατριαρχικὴ Μονὴ
᾽Οσίας Ἐιρήνης Χρυσοβαλάντου

36-07 23rd Avenue, Astoria, NY 11105

Phone: (718) 626-6225 Fax: 626-7669

Email: StIrene@StIrene.org

Web: www.StIrene.org

Ἡγούμενος: Ὁ Θεοφιλέστατος
Ἐπίσκοπος Ἐδκαρπίας κ. Ἱερόθεος

Κυριακὴ Ζ' Λουκᾶ
Seventh Sunday of Luke

ΟΙ ΑΓΙΟΙ ΑΝΑΡΓΥΡΟΙ

«Ἅγιοι Ἀνάργυροι καὶ θαυματουργοί, ἐπισκέψασθε τὰς ἀσθενείας ἡμῶν, δωρεὰν ἐλάβετε, δωρεὰν δότε ἡμῖν».

Ἀπολυτίκιον, Ἦχος πλ δ´

Μεγάλῃ εἶναι ἡ διαμάχη των σοφῶν γιὰ νὰ καθορίσουν τί ἀντιπροσωπεύει τὸ χρέμα στὴ ζωὴ των ἀνθρώπων. Ἐκεῖνο, ὅμως που μένει πάντα σαν γεγονὸς εἶναι ὅτι τὸ χρέμα διευθύνει τὸν κόσμο. Οἱ ἀνθρώποι προσκυνοῦν τὴ θεότητα του χρέματος καὶ στὴν οὐσία εἶναι εἰδωλολάτρες κι ὅταν ἀκόμη πιστεύουν πως εἶναι Χριστιανοί. Ὅποιος πραγματικὰ μπόρεσε νὰ ἀπαλλαγεῖ ἀπὸ τὴν ἀγάπη πρὸς τὸ χρέμα, ἀπὸ τὴν φιλαργυρία, ἐνίκησε τὸ πρῶτο καὶ μεγάλο κακὸ στὴ ζωὴ, ξερίζωσε ἀπὸ μέσα του τὴ ρίζα "πάντων των κακῶν". Τὸ χρέμα, καθὼς κι ἡ λέξη φανερώνει, δὲν εἶναι παρὰ ἓνα μέσον "εἰς χρῆσιν" του ἀνθρώπου. Ἀπὸ τὴ στιγμὴ ὅμως που τὸ μέσον θὰ γίνῃ σκο-



Τὸ Ἑλληνικὸ μας Σχολεῖο σᾶς προσκαλεῖ τὴν
Κυριακὴ 27 Ὀκτωβρίου,
μετὰ τὸ πέρας τῆς Θείας Λειτουργίας
στὴν Σχολικὴ Γιορτὴ γιὰ τὴν
Ἐθνικὴ μας Ἐπέτειο τῆς 28ης Ὀκτωβρίου.



ΕΟΡΤΗ ΑΓΙΟΥ ΝΕΚΤΑΡΙΟΥ

Ο Ἱερός Μετοχιακός Ναός τοῦ Ἁγίου Νεκταρίου στό Μπρούκλιν ἐορτάζει καί λαμπρῶς πανηγυρίζει τήν Μνήμη τοῦ προστάτου τοῦ Ἁγίου.

ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 8 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

7:00 μ.μ.: Μέγας Ἀρχιερατικός Ἑσπερινός, χοροστατοῦντος τοῦ Θεοφιλεστάτου Ἐπισκόπου Εὐκαρπίας κ. Ἱεροθέου, μέτ' Ἀρτοκλασίας καί θείου κηρύγματος.

Θά ἐπακολουθήσῃ τό ἐτήσιον **Ἑόρτιον Δεῖπνον**, εἰς τήν αἴθουσαν τοῦ Ναοῦ.

Λεωφορεῖα θά ἀναχωρήσουν ἀπό τήν Ἱερά Πατριαρχική Μονή στήν Ἀστόρια τήν Παρασκευή στίς 5:30 τό ἀπόγευμα. Παρακαλοῦμε δηλώστε συμμετοχή στό (718) 626-6225.



πός, το χρήμα διευθύνει τον άνθρωπο κι όχι ο άνθρωπος το χρήμα. Γι'αυτό η Εκκλησία, όχι χωρίς λόγο και βαθύτερη σημασία, έδωσε τον τίτλο των "Αναργύρων" στους Αγίους Κοσμά και Δαμιανό, των οποίων γιορτάζει τη μνήμη την 1η Νοεμβρίου.

Οι Ἅγιοι Ἀκίνδυνος, Αφθόνιος, Πηγάσιος, Ελπιδοφόρος και Ἀνεμπόδιστος

Ἦταν αξιωματοῦχοι τοῦ πέρση βασιλιά Σαπῶρ Β' Ἐπειδή, ὁμως, ὁμολόγησαν ὅτι εἶναι χριστιανοί, συνελήφθησαν καί μαστιγώθηκαν σκληρά. Ἐπειτα τοὺς ἐρίξαν στίς φλόγες. Ἀλλά οἱ θερμές δεήσεις τοὺς πρὸς τὸν Θεὸ προκάλεσαν φοβερὴ θύελλα με βροχή, που ἐσβησε τὴ φωτιά. Αυτό προκάλεσε φόβο στίς Πέρσες καί στον ἴδιο τὸν Σαπῶρ, με ἀποτέλεσμα νὰ ἀναβάλει τὸ θάνατο τῶν γενναίων χριστιανῶν.

Ἀλλὰ μετὰ μερικές μέρες τοὺς ἔφερε καί πάλι στο κριτήριο. Ἀφοῦ εἶδε ὅτι δὲν μπορούσε νὰ ἀλλάξει τὸ χριστιανικὸ τοὺς φρόνημα, ἀποκεφάλισε πρῶτο τὸν Αφθόνιο. Ἐπειτα, ἀπευθυνόμενος στον Ἐλπιδοφόρο, τοῦ εἶπε νὰ φανεῖ λογικός ὡς ἐγγράμματος που ἦταν καί μπορούσε νὰ διακρίνει τὸ ψέμα ἀπὸ τὴν ἀλήθεια. Ὁ Ἐλπιδοφόρος τοῦ ἀποκρίθηκε ὅτι γι' αὐτὸ ακριβῶς πιστεύει στον Χριστό. Ἡ ἀπάντηση τοῦ Ἐλπιδοφόρου ἐξαγρίωσε τὸν Σαπῶρ καί ἀμέσως τὸν ἀποκεφάλισε.

ΠΡΟΓΡΑΜΜΑ ΑΚΟΛΟΥΘΙΩΝ

Καθημερινά ἐκτός Τετάρτης: 6:00 μ.μ Ἑσπερινός

Κάθε Τετάρτη: 7:00 μ.μ.: Ἑσπερινός καί Παράκλησις

ΚΥΡΙΑΚΗ 27 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

6:00 μ.μ. Μέγας Πανηγυρικός Ἑσπερινός
στό Παρεκκλησίον Παναγίας Ἐλευθερώτριας.

ΔΕΥΤΕΡΑ 28 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ

ΕΟΡΤΗ ΑΓΙΑΣ ΣΚΕΠΗΣ ΠΑΝΑΓΙΑΣ ΤΗΣ ΕΛΕΥΘΕΡΩΤΡΙΑΣ

8:00 - 10:30 π.μ.

Ὁρθρος, Ἀρχιερατικὴ Θεία
Λειτουργία καί Δοξολογία
στό Παρεκκλησίον
Παναγίας Ἐλευθερώτριας.



ΠΑΡΑΣΚΕΥΗ 1 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

ΑΓΙΩΝ ΑΝΑΡΓΥΡΩΝ ΚΟΣΜΑ ΚΑΙ ΔΑΜΙΑΝΟΥ ΚΑΙ ΘΕΟΔΟΤΗΣ ΤΗΣ ΜΗΤΡΟΣ ΑΥΤΩΝ

7:30 - 9:30 τό πρῶτῃ: Ὁρθρος, Θεία Λειτουργία καί
Ἁγιασμός, στό Παρεκκλησίον Παναγίας Ἐλευθερώτριας
& Ἁγ. Φανουρίου.

ΣΑΒΒΑΤΟ 2 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

7:30 - 9:30 τό πρῶτῃ:

Ὁρθρος, Θεία Λειτουργία στό Παρεκκλησίον
Παναγίας Ἐλευθερώτριας καί Ἁγίου Φανουρίου

ΚΥΡΙΑΚΗ 3 ΝΟΕΜΒΡΙΟΥ

Ε' ΛΟΥΚΑ

8:00 - 11:30 π.μ. Ὁρθρος, Ἀρχιερατικὴ Θεία Λειτουργία.

Οἱ θυσίες αὐτὲς ἐνθάρρυναν ἀκόμη περισσότερο τοὺς υπόλοιπους καί ἔμειναν ἀκλόνητοι στήν πίστη τοὺς. Τότε ὁ Σαπῶρ διέταξε νὰ τοὺς ρίξουν σὲ ἀναμμένο καμίνι. Ἐτσι, μαρτυρικά καί ἐνδοξα παρέδωσαν ὅλοι τὴ μακάρια ψυχὴ τοὺς στο Ζωοδότῃ